

효과적인 의사소통을 위한 지원

의료 환경 가이드

ASL 통역사를 찾는 방법

의료 및 행동 건강 서비스 제공자는 통역사나 통역사 소개 기관에 직접 연락하여 서비스를 문의할 수 있습니다. 아래에서 몇 가지 리소스 링크를 확인하시기 바랍니다.

- [VDDHH 공인 통역사 명부](#), [RID 공인 통역사 명부](#)
- [VDDHH 자격을 갖춘 통역사 명단](#)(의료 환경에는 레벨 III 권장)
- [VDDHH 서비스 안내](#), “통역사 소개 기관” 섹션 참조

VDDHH는 버지니아주 법원, 주/지방 정부 및 주 기관에 대한 통역 서비스만 제공할 수 있음을 유의해 주십시오.

미국 장애인법(ADA)에 대해 알아야 할 사항

법무부에 따르면, [미국 장애인법](#)은 제3편 적용 대상 기관(대중에게 서비스를 제공하는 기업 및 비영리 단체)이 청각 장애인이나 난청인을 위해 수어 통역 서비스, 자막, 보조 기술 등을 포함한 효과적인 의사소통 수단을 제공하도록 요구합니다. 이러한 기관에는 병원, 의사 진료소, 치과, 행동 건강 시설, 치료 센터 및 기타 다양한 임상 환경과 의료 제공자가 포함될 수 있습니다. 이러한 편의 제공은 환자에게 무료로 이루어져야 합니다. 극히 드물고 특정한 상황을 제외하고는 가족이나 친구가 통역사로 활동해서는 안 됩니다. 편의 제공 필요성을 이유로 환자를 거부할 수 없습니다. 아래 리소스를 참고하시기 바랍니다.

- [ADA 개요: 효과적인 의사소통](#)(법무부)
- [ADA 기업 가이드 요약: 병원 환경에서 청각 장애인 또는 난청인과 소통하기](#)(법무부)
- [동료들에게 보내는 서한 보도 자료](#)(법무부)
- [ADA 준수 관련 병원 지침](#)(버지니아주 보건부)
- [접근성 개선을 위한 세제 혜택](#)(적응형 환경 센터)
- [과도한 부담](#)(ADA 국립 네트워크)
- [의료 환경에서의 VRI](#)(미국 청각장애인 협회)
- [통역 리소스](#)(청각장애인 통역사 등록기관)
- 추가 안내 리소스가 필요하시면 [버지니아 장애 법률 센터\(disAbility Law Center of Virginia\)](#)나 [AADA 전국 네트워크\(ADA National Network\)](#) 핫라인에 문의하실 수 있습니다.

질문이 있으신가요?

isp@vddhh.virginia.gov로 문의해 주십시오.



클릭 가능한 하이퍼링크가 포함된 이 문서의 디지털 사본을 보시려면 QR 코드를 사용하거나 다음 사이트를 방문하십시오:

<https://www.vadsa.org/apps/DocumentRepositoryViewer/fileviewer/3366>



Virginia Department for the
Deaf and Hard of Hearing